



14 МАЯ 1991

Елга́вас зшнётайс

ИЗДАЁТСЯ С 9 ЯНВАРЯ 1919 ГОДА

«ЕЛГАВСКИЙ ВЕСТНИК»

№ 84 (9657)

ВТОРНИК, 28 МАЯ 1991 ГОДА

Цена 10 коп.

ОБРАЩЕНИЕ

СОВЕТА БАЛТИЙСКИХ ГОСУДАРСТВ К ПАРЛАМЕНТАМ, ПРАВИТЕЛЬСТВАМ И НАРОДАМ СТРАН МИРА

Части вооруженных сил и Министерства внутренних дел Советского Союза за последние недели совершили ряд налетов на различные объекты на территории Латвии, Литвы и Эстонии. В результате этих нападений немало пострадавших, нанесен серьезный материальный ущерб. Ежедневно нарастают наглость, издевательство, агрессивно-провокационный характер нападений. 24 мая около Литовского поселка Салочяй при нападении на таможенный пост советскими солдатами был расстрелян автомобиль депутата парламента Литовской Республики Р. Растаускене, допущено к ней, женщиной, грубо оскорбительное обращение.

Нынешняя ситуация напоминает период, предшествовавший трагическим событиям января 1991 года. Вновь мы имеем дело с обширной координированной операцией одновременно во всех трех Балтийских государствах. Проникающее ярко демонстрирует всему миру неукротимость заверений, которые были даны Кремлем после январских событий. Наемные пущены в ход в то время, ко-

гда конструктивные переговоры между официальными делегациями Балтийских государств и СССР по вине СССР не начались.

Совет Балтийских государств обращается к парламентам, правительствам и народам всех стран мира с призывом выразить решительный протест против новых актов насилия со стороны СССР в Балтийских странах. Пока будут продолжаться нападения на людей и объекты, нельзя всерьез воспринимать заверения в продолжении реформ и развитии демократии в Советском Союзе. В январе международная солидарность сумела в значительной степени повлиять на ход событий. Увы, лишь после того, как неоправданное уже произошло. Сейчас надо не допустить этого.

Председатель Верховного Совета Латвийской Республики
Анатолий ГОРБУНОВ.

Председатель Верховного Совета Литовской Республики
Витаутас ЛАНДСБЕРГИС,

Председатель Верховного Совета Эстонской Республики
Арнольд РЮТЕЛЬ.

ИНФОРМАЦИОННОЕ СООБЩЕНИЕ

23 и 24 мая состоялись первое и второе заседания десятой сессии Елгавского городского Совета XX созыва. На сессии были рассмотрены следующие вопросы:

1. Сообщение мандатной комиссии.

Выступил председатель комиссии П. Милонс.

2. Реорганизация работы Совета.

Докладчик Я. Бункш.

3. Изменения в городском бюджете в нынешнем году.

Докладчик — заведующая финансовым отделом исполкома И. Шкутане, содокладчик — председатель постоянной комиссии по народному хозяйству У. Иване.

4. Разные вопросы:

а) деятельность ответственных работников горисполкома по созданию кооператива — фирмы «Марс», организации ее финансовой и хозяйственной деятельности;

б) введение налога за использование символики города на сувенирах.

Сессия утвердила положения о городском правлении, директоре города и коммерческом директоре города. Был избран совет городского правления, кроме директора города. Он будет избран из альтернативных кандидатур на очередном заседании сессии 30 мая, где будут решаться и другие вопросы.

Актуальное интервью

НЕ КОМАНДУЮТ, НО И НЕ ПОМОГАЮТ

На вопросы корреспондента отвечает главный инженер «Елгавсельмаша» Виктор Иванович Ливча:

— Охарактеризуйте, пожалуйста, ситуацию, в которой находится завод.

— Наше сносное финансовое положение обеспечиваем за счет выпуска комплектующего узла — привода для транспортеров, которое выпускает завод «Ковельсельмаш». С насосами же возникает проблема, так как к ним нужны трубы, которые раньше мы получали из Японии. Сейчас нам поставляют такие трубы Челябинский завод. В связи с нехваткой металла из-за забастовок шахтеров завод простаивал, в мае мы трубы не получили, обещали в июне. Все сейчас основано на бартерных сделках, причем просят одежду, обувь — то, чего у нас нет. Приходится мудрить, организовывать тройной обмен товарами.

— В республике повышены цены на воду, электроэнергию, тепло, учитывается ли это союзным

министерством при установлении цен на вашу продукцию?

— Мы подготовили соответствующие расчеты, и этот вопрос удалось уладить.

— Оказывает ли на вас давление союзное министерство автомобилестроения и машиностроения?

— Времена изменились, во всяком случае, я не ощущаю, что нами кто-то командует, опекает. Но и особой помощи нет. Отчеты, конечно, остались, вкладываем свои финансы в научные разработки, но в меньшей степени по сравнению с 1985—1986 годами.

— А как складываются отношения с республиканскими органами?

— Считаю, что наступила стадия, когда появился трезвый взгляд на вещи, стадия конструктивного решения проблем. 12 процентов нашей продукции идет республике. У нас сложились неплохие отношения с новохозяевами, мы их консультируем, ориентируем часть продукции на их спрос.

Репортаж

Визит И. Годманиса на РАФ

В пятницу, 24 мая, на завод микроавтобусов «РАФ» прибыл председатель Совета Министров ЛР Ивар Годманис.

В сопровождении директора завода Николая Самодурова премьер-министр ознакомился с производством, начиная с прессового цеха и кончая монтажом микроавтобусов. После непродолжительной экскурсии по заводу в конференц-зале предприятия состоялся обстоятельный разговор И. Годманиса и приехавших с ним нынешних руководителей промышленности республики с ведущими специалистами предприятия. В начале беседы главный конструктор предприятия Иван Данилкив ознакомил присутствующих с техническими характеристиками микроавтобуса, который запланировано производить в ближайшем будущем. Его рассказ дополнил Н. Самодуров. Заместитель директора Александр Петриченко подробно остановился на экономическом положении предприятия, его возможностях. Из этих выступлений следовало, что на сегодняшний день микроавтобус — это конвертируемая валюта республики и руководству Латвии необходимо было бы подумать о расширении производства РАФа. Была достигнута договоренность о том, что в ближайшее время РАФ посетят ведущие инженеры Департамента промышленности Латвии с целью обсуждения возможности начать на базе предприятия выпуск сельхозмашин, необходимых домохозяйствам, в господин Годманис



в интервью телевидению заявил, что несмотря на необходимость особого внимания к проблемам сельского хозяйства республики, не следует забывать о промышленности. Можно сказать, что в ходе встречи победил здравый смысл, были найдены пути к взаимопониманию. Однако жаль, что в числе гостей предприятия на исторической встрече не оказалось представителей городских властей (в тот день в горисполкоме проходила сессия). Поэтому в конференц-зале не прозвучали вопросы руководству республики и предприятия: какие экологические гарантии будем иметь мы, горожане, при расширении производства, и что вообще «перепадет» нам

от возросшего количества выпущенных микроавтобусов.

В заключение визита Ивар Годманис ответил на несколько вопросов корреспондента:

— Каковы перспективы в отношении производственного объединения «Космос»?

— Заводу «Космос» надо работать, кожевенное производство необходимо республике, необходима обувь. Что касается проблемы отходов, мы приобрели одну печь для сжигания отходов. Недавно я побывал в Америке, где в ходе визита оговорена возможность закупить еще одну печь. Этот принцип на сегодняшний день кажется наиболее приемлемым, чем другие, в том числе и очистка воды.

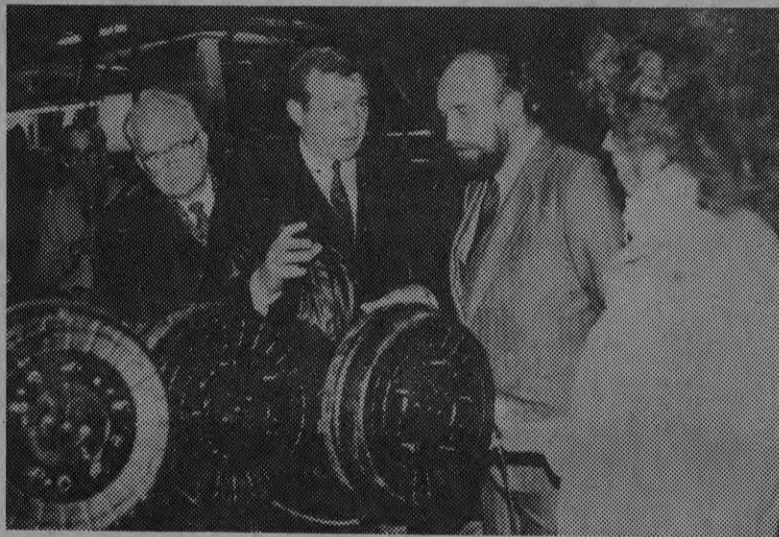
— Развитие завода микроавтобусов «РАФ», с одной стороны, и город — с другой, это для нас тоже немаловажные вопросы...

— Я считаю, что со стороны предприятия существует заинтересованность в поисках путей взаимопонимания с руководством города и района. Сегодня мне понравился такой пример: руководство предприятия ищет возможность для своих рабочих производить сельхозпродукцию в коллективных хозяйствах района. Это — положительный момент.

Конечно, против развития больших предприятий есть определенные доводы, но нам на эту проблему надо смотреть с тех позиций, что РАФ производит исключительно важную продукцию.

Л. СОЛОВЬЕВА.

Фото Г. ТИМЕРМАНИСА.



КОРОТКО

В соответствии с договором в трикотажном цехе комбината бытового обслуживания вяжут прекрасную одежду для немецких кукол. За эту работу полагается оплата в валюте. Однако коллектив комбината решил иначе — менять товар на товар. Таким образом недавно цех получил две новые вязальные машины с программным управлением, изготовленные в Германии. Специалисты, приехавшие из Вильнюса, установили машины и обучили елгавчан работе на них.

«Тушеная квашеная капуста со свиным жиром» — таково название новой продукции, которую можно купить во многих продовольственных магазинах города. Стоимость поллитровой баночки — 1,20 рубля. Производит ее коопхоз «Свистене» Бауского района.

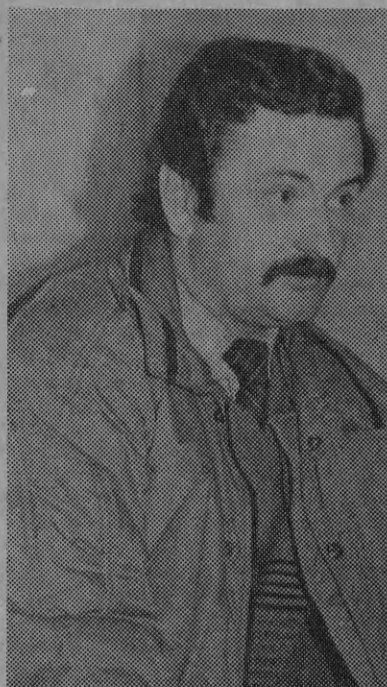
К СВЕДЕНИЮ ДЕПУТАТОВ

Третье заседание X сессии городского Совета состоится 30 мая в 9.00 в зале райисполкома.

Е. БЫКОВА.

Интервью

НЕЛЕГКИЙ ПУТЬ К ПРИВАТИЗАЦИИ



Сегодня наш собеседник — председатель Сидрабенского волостного исполнительного комитета, председатель районной земельной комиссии Петерис САЛКАЗАНОВ.

— 20 июня не за горами. Как на сегодняшний день складывается обстановка с теми, кто желает получить землю в пользование в вашей волости?

— В принципе не только в нашей, но и в других волостях будет проблемой удовлетворить все желания. Для Латгалии, например, это не столь сложно. В Сидрабенском исполкоме поступило 258 заявлений, 30 от бывших землевладельцев. То, что люди хотят иметь, уже занесено на карту, как и данные о земле, которую предусмотрено распределить согласно закону. И сейчас «свободных» земель почти в каждом хозяйстве около тысячи гектаров. Как хочешь, так и распределяй их! Думаю, для желающих получить землю необходимо создать условия, чтобы они могли приобрести в личную собственность и объекты, находящиеся на земле. Законом это предусмотрено, но где взять такие суммы новохозяевам? Полагаю, следовало организовать Земельный банк для желающих получить кредит. Но Земельный банк еще в проекте, и новохозяева могут получить в кредит лишь несколько тысяч, а для начала нормальной деятельности все-таки необходимо несколько сотен тысяч.

У нас есть двенадцать ферм, которые люди хотели бы получить в собственность. А есть еще агро-сервисные объекты. Два наших руководителя — Янис Виганте и Вилнис Левчонек — весьма прогрессивно мыслящие люди, но есть некоторые законодательные акты, мешающие нормальному процессу приватизации.

— У вас была редкая возможность поднять некоторые проблемы, когда в волости гостил председа-

тель Верховного Совета Латвии А. Горбунов. Как вам кажется, учтет ли он ваши замечания, предложения?

— Во всяком случае, в завершение нашей встречи Анатолий Горбунов записал ряд вопросов, которые следовало бы срочно решать Верховному Совету, прежде всего о приватизации. Кстати, мне приходилось слышать интересное мнение о том, почему не принимается Закон о приватизации. Он не выгоден бюрократическому аппарату, работающему, снажем, на уровне министерства, и, во-вторых, играет свою роль отношение руководителей хозяйств к данному вопросу.

Мне кажется, что в реализации аграрной политики в последнее время допускаются ошибки. Принят закон о земельной реформе, но нет других законодательных актов. Много и справедливо критиковали Министерство сельского хозяйства. Эта организация по-прежнему занимается администрированием. Это одна из причин, почему между земельной реформой и ее реализацией образовался разрыв.

Вернуть земли бывшим владельцам — это понятный и гуманный факт. Но стоит проблему связать с производством сельхозпродукции, как мы неизменно заходим в тупик.

— Вы имеете в виду объемы про-

изводства?

— Ну, они-то снизятся обязательно, поскольку любая революция требует жертв. Как будут решаться вопросы с крупными комплексами, в которые вложены средства, покажет время. Полагаю, что и они будут производить молоко, мясо.

В последнее время с трибун звучит — сельчане должны накормить народ. Я считаю, что это не так. Сельчанину, как и другому частному предпринимателю, необходимо заработать на производстве сельхозпродукции. А вот накормить народ — задача государства, которое должно создать для этого условия. Во многих странах производство сельхозпродукции существует на государственных дотациях. В конечном итоге, думаю, так и будет у нас.

— Что сейчас характерно для государственной политики в отношении производства сельхозпродукции?

— Идет период поиска оптимальных вариантов. При этом возможны ошибки. Так, например, оказалось положение, что и в этом году, и в будущем мы не сможем произвести необходимого количества сахара, льна.

— С каким настроением, Петерис, вы ожидаете 20 июня?

— Если говорить о нашей волости, то с оптимизмом. А вот если

в районе, республике, мне кажется, земельная реформа гладко не пройдет. Будет очень много недозволенных. Свободные площади будут только в Латгалии. Но если в начале века латыш ездил за землей в Сибирь, позже в Австралию, то почему бы не поехать сегодня в край озер?

— А вы сами?

— У моих предков земля было совсем мало — нет смысла требовать ее обратно. Несколько гектаров мне хотелось бы иметь, даже не для себя, а для детей, внуков. Хотя... Я, наверное, плохо забочусь о своих внуках, если говорю лишь о нескольких гектарах. Те, кто надеется на будущие поколения, думают об их судьбе, хотя имеют сотни гектаров.

— Вы — председатель волостного исполкома. С введением приватизации ваши функции изменятся?

— Да. С изменением производственных отношений и центр власти на местах также смешается. Эта перестройка психологически сложна, но процесс необратим, хозяйства в прежнем своем виде просто не будут существовать.

— Спасибо за беседу.

Л. СОЛОВЬЕВА.

Фото Г. ТИМЕРМАНИСА.

ДЛЯ КОГО?

Когда попадаешь в профилакторий завода «РАФ», то словно сразу же оставляешь за дверью все заботы. Ощущение полного комфорта: теплые тона отделанных под дерево холлов, мягкие ковры, зеркала, цветы... Запахи соснового леса — это открылась дверь с табличкой «Ингаляция, ароматерапия». Дальше — грязевые ванны, подводный душ, гидромассаж, гостиница для приема лечебного чая с медом...

У главного врача Ольги Александровны Догадкиной планы — расширить помещение профилактория. Необходима лечебная физкультура, а где разместить тренажеры? Хорошо бы кабинет гинеколога открыть, а также ввести такую процедуру, как кишечные промывания. Уже выделены деньги (100 тысяч рублей) и на приобретение галокамеры — солевой пещеры. У Ольги Александровны есть опыт — как расширить помещения: 14 лет назад приняла она заводской здравпункт — три маленькие комнатки, а сейчас вместе с главным врачом санчасти Таяней Ивановой Петерсон их «владения» занимают три этажа. Расширить профилакторий можно при желании и за один день, с небольшими затратами. Через стенку от заводского находится профилакторий кузовного цеха. Правда, похож он больше на обыкновенную «раздевалку» — умывальники, бильярд, вот и все атрибуты. И все-таки «бытовки» тоже нужны. Для них Ольга Александровна предлагает освободить мастерские профтехучилища. На медицину администрация завода средств не жалеет. Санчасть взята на баланс. В год ее содержание обходится в 80 тысяч рублей. Не считая расходов на покупку различной медтехники. Недавно приобрели физиоаппаратуру — 58 тысяч рублей, ожидают ультразвукограф: без рентгена и анализов можно будет полностью обследовать почки, печень, сердце... Чем дальше знакомишься с профилакторием, санчастью, тем больше удивляешься: почему же на РАФе самый высокий процент заболеваемости среди рабочих города?

И совсем запуталась, не могла уяснить — почему в профилактории вынуждены заключать договора с другими предприятиями, чтобы «укomплектовать» потоки. Прикиньте сами. Курс лечения рассчитан на один месяц. Один поток — 90 человек, в год — тысяча. На заводе — четыре тысячи работников. Так что каждый сможет побывать в профилактории лишь раз в четыре года.



На РАФе, где вредные для здоровья участки работ, где немало хронических больных — некого оздоравливать! «Мало рабочих с направлениями для лечения в профилактории, недокомплект», — сказала главный врач О. Догадкина. — Хотя знаю, что на заводе у 20 рабочих содержание свинца в организме превышает норму. Но не вижу их здесь. Знаю, что маларам необходимо пройти курс лечения. Да если провести обследование (не по принципу «на что жалуетесь?»), то выявится немало больных хроническим бронхитом, колитом...»

Медиком санчасти в бездействии не обвинишь. Бывают дни, когда они принимают до 500 посетителей, обслуживают не только работников, но и их родственников.

Т. Петерсон прекрасно осведомлена об условиях труда на каждом участке, подготовила списки тех,

кто нуждается в оздоровлении, передала в профком... Там они и остались. Контакта с профкомом у медиков не получается. «Могу любой вопрос решить с администрацией, — во всем пойду навстречу, заранее уверена. Но никогда не видела кого-то из профкома здесь. Никогда не услышала от них вопроса: «Чем помочь?». Даже не знаю — кто из членов профкома отвечает за охрану здоровья».

Как нарочно — и мне этого не удалось узнать, председатель профкома был в исполкоме, позже — отбыл в командировку. Остается только надеяться, что согласие будет достигнуто.

А. КУЗНЕЧЕНКОВА.

НА СНИМКАХ:
 ● Хирургическая медсестра М. Колесник ведет прием.
 ● В профилактории.
 Фото М. ДУДАРЕВОЙ.

Школьная жизнь

ВНИМАНИЕ, ЭКСПЕРИМЕНТ!

Разрабатывается проект экспериментальной программы интегрированного курса преподавания биологии, химии, физики и экологии для 5—7 классов, который пройдет апробирование главным образом на практике школ района и малых городов уже начиная с нового учебного года.

При подготовке школьников к жизни они должны получить соответствующие знания о природе, обществе и роли человека в нем, необходимо формирование нравственной, этической и эстетической личности, надо приучать детей самостоятельно учиться, а также участвовать в производстве материальных ценностей, любить практическую работу, беречь природу.

Существующая практика отдельных предметов не позволяла школьникам получить общее представление о всех процессах, происходящих в природе во взаимосвязи, а также положительное и отрицательное влияние на эти процессы. Появился замысел создать объединенный курс упомянутых выше предметов. При его преподавании у учителей появится возможность уже у ребят среднего школьного возраста формировать необходимые возрождающейся Латвии знания о земле, воде, воздухе. Кроме того, учитываются естественные стремления школьников учиться и выращивать овощи, птицу и других домашних животных, которые у ребят среднего школьного возраста еще ярко выражены.

Во многих странах различные интегрированные курсы преподают в школах, но для Латвии они неприемлемы. В соответствии с новой концепцией образования Латвийской Республики необходимо разработать структуру учебной интеграции в соответствии с нашими условиями.

Краткое содержание проекта этой программы.

В 5-м классе (два часа в неделю) планируется изучение самого большого богатства Латвии — земли — и уход за ней.

- Основные темы:
1. Растение — живой организм.
 2. Почва и ее свойства.
 3. Приемы обработки почвы.
 4. Севооборот.
 5. Удобрение почвы. Удобрения.
 6. Подготовка семян к севу и сев.
 7. Уход за овощами, получение высоких урожаев.
- Весной и летом школьникам будет рекомендовано на учебно-опытном участке в школе, на родительском огороде или в хозяйстве (по договору) вырастить высокий урожай различных овощей.

В 6-м классе (два часа в неделю) — курс «Вода».

- Основные темы:
1. Три агрегатных состояния воды.
 2. Круговорот воды в природе.
 3. Подъем воды вверх по капиллярам почвы.
 4. Значение воды в жизни растений, животных и людей.
 5. Потребление воды в народном хозяйстве и проблема сохранения чистоты воды.

Весной и летом, как и ученикам 5 класса, шестиклассникам будет рекомендовано заняться выращиванием высоких урожаев овощей.

В 7-м классе — курс «Воздух».

- Основные темы:
1. Понятие об атмосфере. Воздух — смесь газов.
 2. Зеленые растения — основные поставщики кислорода в атмосферу и главные потребители углекислого газа.
 3. Мероприятия, проводимые в целях сохранения кислорода в атмосфере.
 4. Мероприятия, которые необходимо проводить, чтобы промышленные предприятия и транспортные средства выбрасывали в атмосферу как можно меньше вредных газов. Потребность перехода на новые, безвредные виды получения энергии.
 5. Вредное влияние различных газов на здоровье человека и животных и окружающий растительный мир.
 6. Ограничение выброса различных вредных газов во избежание глобальных катастроф.

Учитывая местные возможности школ и хозяйств, учащиеся 7 классов намечается по выбору дать знания о кормлении и гигиене птиц, овец и других домашних животных.

Весной и летом будет рекомендовано в соответствии с местными возможностями вовлечь ребят в работы по уходу за домашними животными, птицей в школьном и приусадебном хозяйствах, а также при выполнении договорных работ в колхозах.

Реализация экспериментальной программы планируется за счет факультативных уроков. По вопросам ее реализации и совершенствования для учителей, заинтересованных в этой работе, Институт развития просвещения в период с 3 по 14 июня организует подготовительные курсы. Если это будут опытные учителя, то курсы продлятся до 7 июня.

Г. РУДЗИТИС,
 профессор ЛСХА.



ОТДАВАЯ, СТАНОВИШЬСЯ БОГАЧЕ!

что в этом мероприятии не приняла участия работница «Латвияс линии».

Был создан и клуб многодетных семей. Однако надо сказать, что это мероприятие еще не закончено, так как не присутствовали сельчане.

В этой связи приглашаем все многодетные семьи на слет, который состоится 1 июня в 14.00 на «Вилла Медем» в Елгаве, по ул.

тё, что-нибудь перекусить. Чай будет на месте. Будет работать и буфет.

Просим заранее принести детские изделия, рисунки, аппликации — для выставки. Дети смогут принять участие в конкурсе рисования и здесь, на месте. С собой нужно взять блокноты для рисования, карандаши, краски, кисти. Хотя часть участников мы постараемся обеспечить всем необходи-



Узварас, 55. Особенно мы хотим видеть здесь всех двойняшек и тройняшек вместе с родителями, сестрами и братьями. Здесь же рядом с 12.00 до 14.00 — в парке Узварас состоится спектакль кукольного театра, организованный Домом культуры. Итак, добро пожаловать в этот день на праздник. Посевные работы уже завершены, а прополка — подождет! Позаботились мы и о сюрпризах, пусть пока это останется тайной. Желательно предварительно подать заявку по телефону 26525 или 45597. Прихватите с собой и кошельки с деньгами и, если хоти-

мым, но работать со своим материалом удобнее. Будут организованы и игры.

Просим поддержки со стороны всех школ и детских дошкольных учреждений города и района в этом мероприятии, посвященном Международному дню защиты детей.

Еще раз просим обращаться к нам сирот Елгавского края!

Приглашаем активистов, всех кому не чужды благотворительность и милосердие!

Ждем материальной поддержки для нашей миссии милосердия. Наш адрес: ул. Паста, 32, прием по вторникам с 16.00 до 18.00, номер счета 100700273, код 761532, Жилсоцбанк, ул. Диела, 7.

Спасибо за материальную поддержку молочному комбинату, кожевенному заводу, семеноводческой фабрике, автобусному парку, РАФУ за подаренный сейф и печатную машинку. К сожалению, многие предприятия города и района на нашу письменную просьбу так и не откликнулись.

С. ДАЛМАНЕ,

председатель правления Елгавского краевого отделения Детского фонда Латвии.

НА СНИМКАХ:

● Проповедь читает священник прихода церкви Св. Анны господин Приедниекс.

● Самые младшие помощники Иева Ткачева и Сигне Легзда.

Фото Г. ТИМЕРМАНИСА.

В завершение Дней леса и сада — немного о нашем вкладе и приобретении.

На субботник, организованный нами 4 мая, у «Вилла Медем» собралось около пятидесяти человек. Наставление собравшимся на работу дал священник церкви Св. Анны господин Приедниекс. Мы верим, что эта святость еще долго будет сопровождать людей. Работа спорилась. Даже самые юные помощники серьезно делали свое дело.

Для угощения работников члены Клуба защиты среды заготовили 40 литров березового сока, а пирожки испекли работницы кондитерского цеха «Дзиркстеле», шафранные булочки — работницы хлебокомбината. Большое спасибо им!

Приятным моментом для работников было выступление театра Айн — отрывок из пьесы Р. Блауманиса «Дни потных в Силмачах». Мы очень благодарны этим ребятам. Спасибо Скайдрите Заильской за прекрасные плетения — макраме для цветочных горшков, которые были подарены нашим самым активным многодетным матерям Марите Дурее и Майрите Ткачевой. Два комплекта еще ждут своих владельцев.

Желающие могли здесь и потанцевать. Словом, здесь не было никого, кто бы был хмурым или усталым, царил жизнерадостная атмосфера.

В завершение субботника были вручены памятные медали с изображением Спритидитиса, которые изготовил для нас художник Юрис Свикулис. Доброго ему здоровья! Спасибо и генеральному директору объединения «Латвияс керамика» Янису Гаспаренку — за спонсорскую поддержку. Жаль только,



● Острый сигнал НЕВЗГОДЫ С АВТОБУСАМИ

О директоре автобусного парка И. Озоле мы слышали и читали много добрых слов. Хочется верить, что с соблюдением графика движения автобусов она, наконец-то, справится.

К временно внедренному графику движения автобусов по четным и нечетным числам мы уже немного привыкли, но ведь нельзя верить и имеющемуся расписанию! В апреле и мае зачастую не курсировал автобус по маршруту Елгава — Залениеки — Елгава (в 14.40 отправляется от Елгавы). Несколько дней мы напрасно ждали автобусы, которые должны отправляться от Залениеки после восьми и девяти часов. Людям нужно поехать к врачу, по делам, да и без услуг Елгавского рынка сегодня нам не обойтись. А автобуса нет. Сложно также вернуться домой из города. Зачастую случается, что не приходит автобус в 16.55, 18.05. И вот тогда-то домой возвращаемся совсем поздно.

Я, к примеру, хорошо знаю порядок движения автобусов Вентспилсского района. Там опоздание или срыв рейса явление редкое и чрезвычайное. Почему же в Елгаве иначе? Ведь живем в одной республике.

Л. ШТАУЭРЕ,
депутат, от имени жителей Залениекской волости.

● В приходах ЧТОБЫ ЗАЗВУЧАЛ ОРГАН

При входе в церковь взгляд привлекает алтарь и даже неверующий человек на мгновение вспоминает о вечности. А пока глаз воспринимает окружающее, слух ласкает божественные звуки органа. Для многих слово «церковь» ассоциируется именно с органом.

Когда-то органы прекрасно звучали и в елгавских церквях. В церкви Св. Троицы — инструмент Валкера, в церквях Николая и Анны — органы, построенные мастером Барнимом Гринбергом в 1908 и 1912 гг. Вот только церковь Яня, называемая церковью бедняков, не могла позволить себе пригласить мастеров зарубежных фирм для строительства органа. Быть может, потому, что у священника Лудвига Катерфельда не было времени заниматься повышением материального благосостояния прихода, его больше заботила судьба горемык в Гинтермуйже.

Но орган был нужен и этой церкви, и после перестройки церкви в начале 80-х годов прошлого столетия там зазвучал инструмент, созданный елгавчанином Карлисом Херманисом. Именно этот непримечательный орган на сорок регистров является единственным сохранившимся в городе. Его для елгавчанина Карлиса Хер-

маниса создал орган чуть ли не для половины Курземе, в том числе для Залениекской церкви, где он прекрасно звучит и по сей день. Двоюродный брат Карла Александера работал даже в Петербурге. Свидетелем старины является орган, который в настоящее время звучит в церкви в Дубулти. Инструмент Елгавской церкви Яня был точно таким же, но из сорока сохранились лишь четыре деревянных регистра и по одной трубе от других регистров. Да и те испорчены жуком-точильщиком. Все металлические трубы пропали.

Приход вложил много средств для того, чтобы богослужения проходили в сопровождении органа. Однако дел еще впереди много, и поэтому приход просит поддержки елгавчан, чтобы в нашем городе был инструмент, к которому не стыдно будет пригласить концертмейстера гостей — выдающихся органистов. Свои пожертвования вы можете внести в канцелярию евангелическо-лютеранского прихода Св. Единства церкви Яня или перечислить на расчетный счет 000701905 в Елгавском Жилсоцбанке.

Приход заранее благодарен вам за благословит вас Бог!

Я. КАЛНИНЬШ,
от имени прихода.

● Мнение специалиста ЧТО СКАЗАЛ БЫ ГУНАР БИРКЕРТС?

(Окончание.)

Начало в №№ 81, 82).

Кроме того, здание построено в нехарактерной для Енсена форме и из материалов, вообще редко встречающихся в памятниках, — первый этаж — кирпичная кладка, а второй — нештукатуренные бревна, непосредственно на которые наложена покраска фасада. Деревянные стены дополнены декором классицизма — пилястрами трех типов и декоративными филлигранными оконными обрамлениями. На уровне первого этажа пилястры и оконные обрамления по форме немного проще и тяжелее. Фасад был окрашен одним для эпохи классицизма цветом — желтые плиты с белыми рельефными частями, карнизами, элементами отделки, с черными нарисованными окнами. В 1860 году здание было удлинено, по обе стороны возвели кирпичные пристройки на высоте обоих этажей. Надо полагать, что именно тогда деревянные фасады второго этажа и были покрыты штукатуркой, в том числе и рельефная поверхность пилястров, не тронутыми остались только оконные обрамления. В результате этой перестройки в соответствии с требованиями эпохи модернизированы интерьеры — изменено их декоративное оформление. Соответственно модернизирована и крыша — она приспущена и преобразована ее конструкция.

Особенно красиво и величаво дворец выглядит со стороны Лиелупе, так как по отношению к ней дворец находится как бы на возвышении. Для осмотра окрестной панорамы на втором этаже дворца оборудованы балкончики.

Оценивая здание дворца Стальгенского поместья как значимое явление архитектуры и искусства Латвии, специалисты музея Рундальского дворца рекомендуют уделить особое внимание сохранению его подлинных деталей. В первую очередь, отказаться от демонтажа деревянной лестницы XIX века, не разбирая ее, обшить огнеупорным материалом снизу, что соот-

ветствовало бы противопожарным нормам, как это было сделано в Рундальском дворце, потом обязательно восстановить декоративные элементы потолка в зале на втором этаже — розетку на месте крепления люстры. Необходимо также сохранить и реставрировать или изготовить заново оконные и дверные ручки, внутренние замки и оконные обрамления. Необходимо сохранить и реставрировать оконные обрамления второго этажа фасада здания, сохраняя на уровне окон все выступы фасада, которые покрыты штукатуркой в более поздний период и которые по сути уникальны, хотя для глаза скрыты элементами деревянной декоративной отделки XVIII века. Кроме того, необходимо сохранить и реставрировать на уровне первого этажа декоративные элементы, выполненные в штукатурке.

Есть рекомендации также и на фасаде со стороны парка на уровне первого этажа сохранить окна в первоначальном виде, аналогично тем, что со стороны двора, чтобы оптически изменить пропорции здания, сделать его монументальнее.

И, что само собой разумеется, покрасить фасад в соответствии с гаммой красок, присущей эпохе классицизма XVIII века — с желтыми основными плитами и белой окантовкой, пилястрами, профилированными черными слепыми окнами в нишах.

Для претворения всего этого необходимо скорректировать проект, реконструкционно-реставрационные работы должны проходить под надзором и руководством компетентного специалиста. И, наконец, нужна квалифицированная строительная бригада.

О. ДУДА,

главный архитектор Елгавского района.

НА СНИМКЕ: административный и лабораторный корпус строятся быстро.

Фото Г. ТИМЕРМАНИСА.



● Мы в своем городе Уничтоженное не вернуть...

Написать побудила меня статья депутата Э. Межоте («Елгавас зинētāis» от 17 мая) «Сегодня так, а как завтра?», автор которой рассказывает об окрестностях сахарного завода. Я хочу рассказать о другом разоренном месте.

В заречье от улицы Стадиона отходит улица Т. Гротхуса. Несколько лет тому назад здесь были ухоженные фруктовые сады. Это были так называемые участки фондовой земли. Я не берусь оспаривать тот факт, что в городе действительно не хватает земли до такой степени, что нужно отнимать у людей земельные участки. Началось великое заступление техники. Деревья и верхний слой почвы были сдвинуты в кучи, завезены щебень и камни, проложена новая улица. Потом стали появляться новые хозяева, наши же елгавчане, и каждый, как мог, стал хозяйничать на своем участке. Здесь было много деревьев, которые росли более полувека. Первой погибла старая береза, которую невозможно было охватить

руками. Виноваты не новые хозяева участка. Архитекторы города запланировали участок застройки с березкой в центре. Остальные деревья еще стоят, корни их прижаты горами земли и железобетонными плитами. Стоят и ждут своей смерти. В одно солнечное весеннее утро электропилой спилены цветущие вишни. На следующее лето здесь уже не велось никакие работы.

Прошу не считать это письмо жалобой. То, что уничтожено, уже не вернуть. Печально, что депутат не в силах ничего сделать — разве что написать статью. Не будем обвинять только тех, кто переживает с места на место. Сами елгавчане ничуть не меньше виноваты. Нужно терпеливо всему этому учиться и своих детей.

До сих пор мы не видим никакого разумного решения проблемы благоустройства города.

М. СТРОДЕ,

мать трюх дочерей от своего имени и имени своих родителей.

Республика: события и факты

РЫНОК И СПРОС

Рига, 24 мая. (ЛЕТА). Правительством Латвии рассмотрен вопрос об обеспечении населения республики основными продовольственными продуктами, дефицит которых продолжает нарастать. Особенно неблагоприятно положение с сахаром и растительным маслом. В связи с этим норматив потребления сахара на человека в июне снижается до половины килограмма.

Чтобы устранить вывоз мясорезных машин за пределы республики и создать конкуренцию на местном рынке, правительство разрешило продавать в рижских магазинах

ПОТРЕБИТЕЛЬСКАЯ КОРЗИНА

Рига, 24 мая. (ЛЕТА). На заседании Совета Министров Латвии было заслушано сообщение Министерства экономики и госкомстата республики о проведении предварительной индексации доходов населения и утверждения план соответствующих мероприятий. Уже завершено формирование минимальной потребительской корзины, Финляндия будет ближе

Рига, 24 мая. (ЛЕТА). Послом Финляндии по особым поручениям Яако Кауринкоски с министром иностранных дел Латвии Янисом Юркансом обсуждены возможности открытия в Риге Бюро генерального консульства этой северной страны Европы.

Стремление создать в Латвии финское официальное представительство продиктовано возрастаю

ЦВЕТЕТ МАНЧЖУРСКАЯ ЧЕРЕМУХА...

в старом парке у Рижского Института травматологии много редких и экзотических деревьев, но среди них манчжурская черемуха занимает особое место.

Три года назад, когда началось строительство нового корпуса института, «заблудившуюся гостью» намеревались срубить. Мешала. Специалисты утверждали, что пересадить столь старое дерево невозможно. Но медики, привыкшие

знах потребкооперации мясо по договорным ценам. Будут созданы также магазины мясных деликатесов, полуфабрикатов. Совет Министров разрешил Рижскому горисполкому установить столичную наценку на молоко. Это должно повысить заинтересованность сельхозхозяйственников поставлять молоко в Ригу и позволить покрыть потери Рижского молочного комбината. Наценка могла бы составлять, по предварительным подсчетам, три-пять копеек на литр молока.

идет апробация механизма индексации на уровне цен в апреле-мае. Индексация доходов будет производиться с 1 июля, деньги населению начнут выплачиваться в августе. По сообщению Министерства экономики прожиточный минимум в Латвии на сегодняшний день составляет 246 рублей в месяц.

шей заинтересованностью зарубежных деловых кругов в контактах с нашей республикой. Об этом шла речь на беседах Яако Кауринкоски с первым заместителем Председателя Верховного Совета Латвии Дайнисом Ивансом и с первым заместителем Председателя Совета Министров Илармом Бишером.

бороться за жизнь, не могли согласиться с таким приговором. Теперь они с улыбкой вспоминают, как доставали трактор и звали на помощь пожарных. Пересадили, любовно ухаживали за растением. Прижилось! Манчжурская черемуха цветет и этим летом, радуя своим нарядом всех.

Э. КОЗУЛЕ,
корр. ЛЕТА.

Вести с Украины

ЖЕНСКАЯ ОБЩИНА ПРОТИВ НАСИЛИЯ

Женская община Руха на своем заседании приняла заявление-обращение к народным депутатам Украины. Заявление принято по поводу избияния женщин, наряду с другими демонстрантами, возле Лукьяновской тюрьмы в Киеве 1 мая, а также жестоких действий милиции в Коростышеве. Считаю, что нынешняя деятельность правоохранительных органов можно сравнить с ситуацией в прошлом, но в новом, более циничном варианте, что «кровь из Коростышева запеклась в наших душах». Женская община считает преступлением, когда солдаты срочной службы используются для разгона митингов и демонстраций, и протестует против применения силы, а особенно спецотрядов, для такого разгона.

Был рассмотрен также вопрос об оздоровлении детей из украинских семей в Польше по приглашению Организации украинцев в Польше и Союза украинских женщин Польши. Так как в прошлом году в такую поездку попало немало детей номенклатуры, которые, по утверждению украинцев из Польши, вели себя недостойно, и в этом году приглашено уже не 250, а лишь 150 детей. Женская община сама берется за подбор детей и организацию поездки.

ДИСКРИМИНАЦИЯ В КРЫМУ

Председатель Крымской краевой организации Демократической партии Украины Виталий Фезенко, а также члены партии Свято-

слав Сосновский и Виктор Шило отправили Председателю Верховного Совета СССР Леониду Кравчуку письмо, в котором идет речь о языковой ситуации в Крымской автономной республике. Авторы письма пишут о совместных рекомендациях комиссии обкома Компартии и бывшего облсовета, согласно которым в Крыму делопроизводство ведется на русском языке, а на украинском и крымско-татарском по желанию. Вспоминается заявление министра образования республики Валентина Романенко, сделанное им в институте усовершенствования учителей: министр предложил учителям украинского языка переаккредитовываться. Авторы письма считают, что в автономной республике украинский язык дискриминируется. Они предлагают руководителю Верховного Совета принять меры для внедрения в Крыму «Закона о языках в Украинской ССР».

ГЕРОЯМ — СЛАВА!

Продолжается подготовка к празднованию Дня героев Берестечской битвы, которое состоится 16 июня в селе Пляшева. Так будет отмечена 340-я годовщина битвы под Берестечком, которую считают одной из решающих битв национально-освободительного движения украинского народа. Ровенский краевой Рух призвал всех людей доброй воли почтить память павших героев во имя великой идеи — построения независимого соборного украинского государства.

Исправление ошибки

В 82-м номере нашей газеты, в публикации «Собравшись в кружок» пятую строчку второго абзаца третьего рассказа «Балта пуке» следует читать: «707 рублей 75 копеек...» и далее по тексту.

И. о. редактора А. РОНЕ.

ОБЪЯВЛЕНИЯ • ОБЪЯВЛЕНИЯ • ОБЪЯВЛЕНИЯ

РАЗНОЕ

1 слет туристов Елгавского района состоится 1 и 2 июня в Вилцес граве.

Прибытие участников и устройство лагеря 31 мая до 22 часов.

Подробная информация в Елгавском районном совете спорта общества «Варпа».

Тел. 25564

30 мая в 18.30 на стадионе «Даугава» состоится матч на кубок Латвии по регби между командами РАФ (Елгава) — РККИГА.

Работает тотализатор. С правилами игры можно ознакомиться перед началом матча.

Клуб регби «РАФ—ЛАТВИЯ».

ПРИГЛАШАЮТ УЧИТЬСЯ

Если вы стоите перед выбором получения специальности — не упустите шанс.

Елгавская школа ремесел организует прием выпускников 9-х классов школ города и района, желающих освоить одну из следующих специальностей:

- парикмахер,
- швеса индивидуального пошива,
- кондитер,
- прядильщик,
- ткач,
- токарь,
- слесарь - инструментальщик,
- слесарь-ремонтник.

Обучение на латышском или русском языках.

Учащиеся во время учебы получают стипендию. Срок обучения от 1,5 до 2,5 лет.

Желающие получить среднее образование посещают вечернюю школу. Прием заявлений по адресу: ул. Академическая, 25, ежедневно с 9.00 до 14.00, кроме субботы и воскресенья, до 3 июня. Приемная комиссия проводит собеседование с 3 по 14 июня по графику.

Тел. для справок 26175, 20305.

Елгавский Технический лицей приглашает юношей и девушек получить образование и приобрести профессии:

- технолог-строитель,
- автомеханик,
- технолог по металлообработке,
- технолог по деревообработке,
- секретарь-референт,
- гувернер.

Сроки обучения дифференцированы и зависят от желаний учащихся.

В период обучения лиценсты имеют возможность приобрести дополнительные специальности за определенную плату. По окончании курса обучения вручается диплом о лицейском образовании, дающий право продолжить обучение в высших учебных заведениях, а также квалификационную книжку о приобретенных специальностях.

Кроме того, при Техническом лицее можно получить простейшие специальности на краткосрочных курсах.

Документы принимаются до 5 июня 1991 года.

Абитуриенты-лиценсты проходят собеседование и сдают два письменных экзамена (математика и родной язык). Курсанты проходят только собеседование.

Обучение ведется на двух языках. Ждем вас по адресу: г. Елгава, ул. Слимницкая, 37, Технический лицей, каб. 205 (приемная комиссия). Тел. 28683.

ТРЕБУЮТСЯ

срочно для работы в фирме «Марс»: шоферы с правом работы на автокране и АС-22, трактористы, экскаваторщик, столары, рабочие строительных специальностей. Оплата сдельная и по договоренности. Обращаться: Елгава, ул. Рупниецибас, 7, тел. 23255.

предприятию «Новатор»: главный инженер (оплата по договоренности), опытные рабочие (зарплата более 800 руб.), водители категорий С, Е, автокрановщик для работы на автокране,

машинист бульдозера Т-100, КС-3562 (МАЗ), крановщик на гусенич. кран РДК-160,

сварщик-монтажник металлоконструкций, бригадир по ремонту автотракторной техники (зарплата более 900 руб.),

машинист бульдозера Т-100. Обращаться: г. Елгава, ул. Вискалю, 87 (недалеко от восточного завода) с 8.00 до 9.00.

Елгавскому мясокомбинату на постоянную работу:

инженер-энергетик (оклад 300 руб., квартальная премия 50—70 процентов),

- сортировщик шкур,
- филейщика,
- мойщика тары,
- токарь,
- грузчик.

Имеется льготное питание. Тел. 26822, 23559.

Капальцевскому комбинату стробинтервалов:

- ван. глазоного бухгалтер,
- инженер-строитель,
- электриков 4—5 разрядов,
- слесари-ремонтники 4—5 разрядов,
- слесари КИП и автоматики 4—5 разрядов,
- съемщики теплоизоляционных изделий.

работы по производству шпиршца (без Пурманя). Имеются льготы — выделяется жилье.

СНИМУТ

врач на время квартиру или комнату (желательно с удобствами). Тел. 25418, после 19, спросить Сармитэ.

экспериментальное предприятие комнату для молодой специалистки на год. Тел. 23200.

ПОКУПАЮТ

или снимут квартиру в Елгаве. Тел. 26364.

однокомнатную квартиру. Тел. 46122, вечером.

квартиру или дом в Елгавском районе. Тел. в Риге 297637, спросить Марику.

гараж в районе РАФа. Тел. 41643 — домашний, 26127 — рабочий.

железобетонные блоки или меляют на кирпич. Тел. 24188, вечером.

МЕНЯЮТ

однокомнатную квартиру со всеми удобствами (3-й этаж, 19,5 кв. м) в районе жилмассива РАФ на 2-комнатную в районе жилмассива РАФ (1-й этаж не предлагать). Тел. 28587, звонить после 20.

однокомнатную и 2-комнатную квартиры в центре города на 3-комнатную квартиру с изолированными комнатами.

Обращаться: ул. Пуко, 3—39.

2-комнатную квартиру со всеми удобствами в Елгаве на равноценную 2-комнатную или однокомнатную, по договоренности, в Калининграде.

Тел. 452023, в Елгаве 23795.

3-комнатную квартиру со всеми удобствами в пригороде Елгавы (38 кв. м, кухня — 12 кв. м, комнаты изолированные, три лоджии, погреб, земельный участок) или 3-комнатную квартиру со всеми удобствами в окрестностях улицы Ганчбу (36 кв. м, 8 этаж) на 3-комнатную квартиру в Елгаве (в жилмассиве РАФ и районе Мейю

целью не предлагать).

Справки: Елгава-2, ул. Друвас, 8.

4-комнатную кооперативную квартиру на 2-комнатную и однокомнатную или две 2-комнатные квартиры. Тел. 45510.

трактор ДТ-75 после капитального ремонта на новый Т-25 или другой трактор типа МТЗ после ремонта. Тел. в Кулдиге 42169.

«Яву-350-638», требующую ремонта, на новый мотоцикл «Минск» и продают однофазовый счетчик. Тел. в Добеле 32309.

гараж в районе улиц Рупниецибас и Филозофу на гараж в районе улицы Матера. Тел. 46112.

новую автомашину ВАЗ-2121 на новый ВАЗ-2108 или 09. Тел. 24939.

велосипед, стиральную машину (новые) или телевизор «Электрон-714С» (новый кинескоп) на фрезу. Тел. 25995, вечером.

детскую двухъярусную кровать (бывшую в употреблении) на холодильник, покупают центрифугу. Тел. 29776.

ПРОДАЮТ

цветной телевизор «Радуга-719-1» в хорошем состоянии (5 лет). Обращаться: ул. Петера, 12 кв. 75, после 18.

новый цветной телевизор (в упаковке). Тел. 23062, Ванага.

цветной телевизор «Рекорд ВЦ-381 Д». Тел. 41625, после 18.

секцию «Лайма» (в упаковке). Тел. 21829.

секцию «Агнессе-4» (в упаковке). Тел. 24958.

секцию «Аня» (ГДР) в хорошем состоянии. Тел. 21563.

новый уголок отдыха «Лия». Тел. 50414, после 20.

уголок мягкой мебели «Ирена» и студийный видеоманитофон «Малаят». Тел. 23116.

уголок отдыха «Молодежный» (бывший в употреблении). Тел. 29947, с 18 до 20.30, спросить Олега или Ольгу.

годовалого хрюка-производителя. Тел. 51891, вечером.

Т-20 с прицепом. Тел. 23976.

ГАЗ-24-10. Тел. 46112.

автомашину ЗАЗ и электробойлер. Тел. 25689.

корову, «Опель», требующий ремонта, имеется возможность купить антикварные автомашины, «Гундегас» в колхозе «Бривайтс» Добельского района, А. Каспаре.

корову в Озолниеках. Обращаться: ул. Саулес, 5—4. Остановка «Ул. Пляву».

стельную телку. Тел. 20918, вечером.

СОБОЛЕЗНОВАНИЯ

С глубокой болью извещаем, что из жизни ушла наша горячо любимая мама, бабушка Мария Ильинична ИВАНОВА.

Проводы состоятся 29 мая в 15 часов из Русской православной церкви.

Родные.

Коллектив автокомбината № 6 выражает глубокое соболезнование Валерию Петровичу Сорокину в связи со смертью отца.

Коллектив автокомбината № 6 выражает искреннее соболезнование Василию Григорьевичу Литвиненко в связи с тяжелой утратой — смертью жены.



Jelgavas Zinotajs

НАШ АДРЕС: 229600, Елгава, ГСП, ул. Райниса, 36.

ТЕЛЕФОНЫ: и. о. редактора, ответственный секретарь — 22775, зам. редактора — 21164, редакторы отделов, корреспонденты — 20486, 22533, 28148, 23223, отдел писем — 21356, фотокорреспонденты — 26962, переводчики — 27709, корректоры — 33972, бухгалтерия — 29545. Объявления принимаются по рабочим дням с 9 до 13 и с 15 до 17 часов, телефон — 22722. Опубликованные в газете материалы не всегда отражают мнение редакции.

ИНДЕКС 08150

Газета «Елгава зинотайс» (Елгавский вестник) выходит по вторникам, средам, пятницам, субботам на латышском и русском языках. Тираж 23994 экземпляра (16585 — на латышском, 7369 — на русском). Заказ № 480.

Набрано и отпечатано в Елгавской типографии производственного объединения «Педиграфия», 229600, г. Елгава, ул. Райниса, 27. 1 изд. л. Рукопись не возвращается и не возвращается. Лицензия — 00681.

Офсетная печать.